



Wing Luke Elementary Safe Routes to School Project

OVERVIEW

As soon as the week of November 20, crews plan to begin constructing pedestrian safety improvements in your neighborhood. As part of the Safe Routes to School Program, we plan to build new sidewalks, marked crossings, and curb improvements near Wing Luke Elementary School on S Cloverdale St and on 37th Ave S (see map below).

SCHEDULE

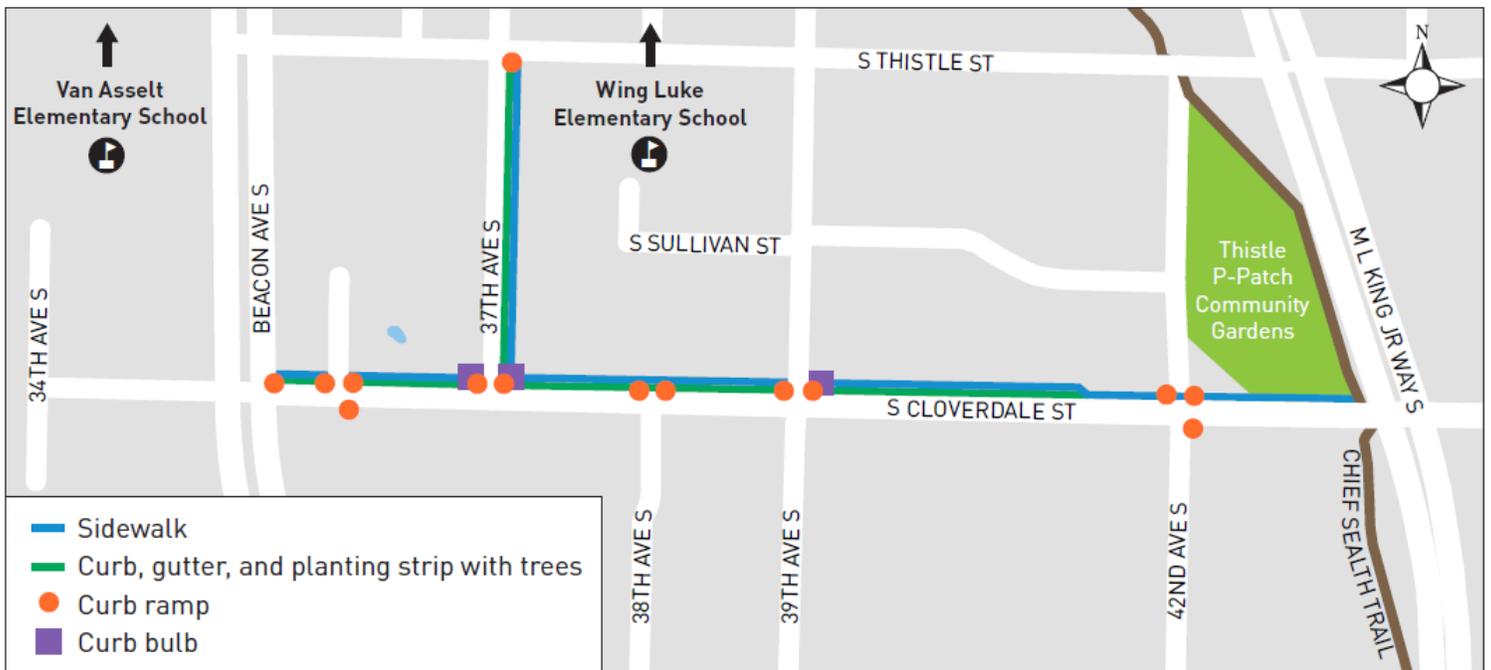
We expect construction to last through April 2018, depending on the weather. Crews will begin work on S Cloverdale St at Beacon Ave S and continue east down the street before starting work on 37th Ave S.

WE WANT TO KEEP YOU INFORMED

Sign up for construction email updates on our webpage:
www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm

WHAT TO EXPECT DURING CONSTRUCTION

- Crews will maintain 2-way traffic on S Cloverdale St during peak school traffic periods
- Drivers can expect delays, as S Cloverdale St will be reduced to 1 lane with alternating 2-way traffic controlled by flaggers during other weekday working hours (7 AM - 5 PM)
- Please pay attention to pedestrian detours and temporary parking restrictions during construction
- We will notify you individually about expected impacts to driveways



PROJECT INFORMATION & CONTACT

Alayna Linde, Communications Lead
PedestrianImprovements3@seattle.gov | (206) 727-3580
www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm

如果您需要把下列資訊翻譯成中文，請致電206-727-3580。

Kung kailangan ninyong isalin sa Tagalog ang impormasyong ito, paki-tawag lang sa 206-727-3580.

Nếu quý vị cần thông tin này chuyển ngữ sang tiếng Việt, xin gọi số 206-727-3580.

Adeega turjubaanka waxaa lagu heli karaa codsasho 206-727-3580.



Wing Luke 小學安全上學路線(SRTS)

施工人員計劃最快將於 11 月 20 日這周，開始在您居住的社區進行行人安全設施改建。作為「安全上學路線」(Safe Routes to School, SRTS) 計劃的一部分，我們計劃在位於 S Cloverdale St 和 37th Ave S 上的 Wing Luke 小學附近修建新的人行道、帶標誌的交叉路口及改造路邊。預計施工工作將持續到 2018 年 4 月，具體視天氣情況而定。

- 我們希望施工人員先在 Beacon Ave S (畢肯南大道) 的 S Cloverdale St 進行施工，然後持續向東，再開始 37th Ave S 的施工工作
- 週一至週五的學校交通高峰期間，施工人員將維持 S Cloverdale St 的雙向交通情況
- 由於其他工作日的工作時間內 (上午 7 點至下午 5 點)，道路將只剩一條車道，而雙向交通的交替駛行情況會由信號旗進行控制，開車的市民可能會遇到延誤情況
- 施工期間請注意行人繞行道和臨時停車管制。
- 我們會逐一通知您可能給施工區域車道帶來的影響

欲瞭解更多資訊，可以發送電子郵件至

PedestrianImprovements3@seattle.gov，撥打電話 (206) 727-3580 進行留言，或是造訪網站

www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm。我們可以為您提供翻譯服務。

Mga Ligtas na Ruta Papunta sa Paaralan (Safe Routes to School, SRTS) ng Wing Luke Elementary

Mula sa linggo ng Nobyembre 20, pinaplano ng mga tauhan na magsagawa ng mga pagpapahusay para sa kaligtasan ng pedestrian sa inyong komunidad. Bilang bahagi ng programang Safe Routes to School, pinaplano naming gumawa ng mga bagong bangketa, may markang tawiran at pagandahin bangketa malapit sa Wing Luke Elementary School sa S Cloverdale St at 37th Ave S. Inaasahang magtatagal ang konstruksyon hanggang Abril 2018, depende sa lagay ng panahon.

- Inaasahan naming sisimulan ng mga tauhan ang pagtatrabaho sa S Cloverdale St sa Beacon Ave S at magpapatuloy ito pasilangan bago simulan ang pagtatrabaho sa 37th Ave S.
- Magpapanatili ng 2-way na trapiko sa S Cloverdale St ang mga tauhan sa mga panahong may mabigat na daloy ng trapiko mula sa mga paaralan, Lunes hanggang Biyernes.
- Mainam na asahan na ng mga nagmamaneho ang mabagal na takbo ng trapiko, isang lane lang ang magagamit, na may nagpapalitang 2-way na trapikong kokontrolin ng mga flagger sa iba pang oras ng trabaho (7 AM to 5 PM) mula Lunes hanggang Biyernes.
- Mangyaring pagtuunan ng atensyon ang mga detour para sa pedestrian at ang pansamantalang limitasyon sa pagpaparada sa panahon ng kontruksyon.
- Isa-isa namin kayong aabisuhan tungkol sa mga inaasahang epekto nito sa mga daanan ng sasakyan sa ginagawang lugar.

Para sa higit pang impormasyon, mag-email sa PedestrianImprovements3@seattle.gov, mag-iwan ng mensahe sa (206) 727-3580, o bumisita sa www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm. Available ang mga serbisyo ng interpreter.

Đường Đến Trường An Toàn (Safe Routes to School, SRTS) Tiểu Học Wing Luke

Ngay sau tuần 20 tháng 11, nhóm phụ trách có kế hoạch bắt đầu xây dựng các cải tiến tăng cường an toàn cho người đi bộ trong khu vực của quý vị. Như là một phần của chương trình Đường Đến Trường An Toàn (Safe Routes to School), chúng tôi dự định sẽ làm vỉa hè mới, chỗ qua đường có kẻ vạch, và những cải tiến về lề đường ở gần Trường Tiểu Học Wing Luke trên đường S Cloverdale St và 37th Ave S. Dự kiến việc xây dựng sẽ kéo dài đến tháng 04 năm 2018, tùy thuộc vào điều kiện thời tiết.

- Chúng tôi dự kiến nhóm phụ trách sẽ bắt đầu công việc trên S Cloverdale St tại Beacon Ave S và tiếp tục xuống phía đông con phố trước khi bắt đầu công việc trên 37th Ave S.
- Nhóm phụ trách sẽ duy trì đường lưu thông 2 chiều trên S Cloverdale St vào giờ cao điểm đi học từ Thứ Hai đến Thứ Sáu.
- Người lái xe nên lường trước việc chậm trễ, vì đường sẽ bị giảm xuống còn một làn xe lưu thông 2 chiều do nhân viên thi công làm cờ hiệu điều khiển vào các giờ làm việc trong tuần khác (7 giờ sáng đến 5 giờ chiều).
- Hãy chú ý đến các đường vòng dành cho người đi bộ và các hạn chế đậu xe tạm thời trong quá trình thi công.
- Chúng tôi sẽ thông báo cho quý vị về các ảnh hưởng dự kiến đến đường xe chạy trong khu vực thi công.

Để có thêm thông tin, hãy gửi email đến

PedestrianImprovements3@seattle.gov, để lại tin nhắn tại (206) 727-3580, hoặc truy cập

www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm. Có dịch vụ thông dịch.

Waddooyinka Ammaanka ee Taga Dugsiga Hoose ee Wing Luke

Isla Marka la gaadho todobaadka 20-ka Noofambar, shaqaaluhu waxay bilaabayaan dhisidda hagaajinta xayndaabka badbaadada meesha ay dadku ka gudbaan ee xaafaddaada. Iyada oo qayb ka ah barnaamijka Wadooyinka Ammaanka ee Dugsiga, waxaanu qorsheynayna inaanu dhisno wadooyinka lugaynta oo cusub, calaamadeyno isgoysyada iyo hagaajino wadiiqooyinka u dhow Dugsiga Hoose ee Wing Luke ee S Cloverdale St iyo 37th Ave S. Dhismaha waxa la filayaa inuu socdo ilaa Abriil 2018, taas oo ku xidhan cimilada.

- Waxaanu filaynaa shaqaaluhu inay shaqada ka bilaabaan S Cloverdale St oo ku taal Beacon Ave S oo ay shaqadu u socoto xagga bari ee jidka kahor intaan laga bilaabin shaqada 37th Ave S.
- Shaqaaluhu waxay dayac tiri doonaan labada haad oo iska hor imanaya oo ka imanaya S Cloverdale St xilliga gaadiidka dugsigu badan yahay ee Isniinta ilaa Jimcaha.
- Dirawalladu waxay filan karaan dib-u-dhacyo, maadaama waddada laga dhigi doono hal haad iyadoo labada jiho kolba mid la sii daynayo iyadoo la adeegsanayo calan lule inta lagu jiro saacadaha shaqada maalintii (7 Subaxnimo ilaa 5 Galabnimo).
- Fadlan u fiirso meelaha lugtu ka wareegto iyo meelaha sida kumeel gaadhka ah looga joojiyay dhigida gaadiidka.
- Si shakhsi ah ayaanu kuu ogaysiin doonaa saamaynaha la filayo inay aaga shaqadu ka socoto ku yeelato wadada gaadiidku marayo.

Wixii xog dheeraad ah, iimayl u dir

PedestrianImprovements3@seattle.gov, farriin u duub (206) 727-3580, ama booqo www.seattle.gov/transportation/SafeRoutesWingLuke.htm. Adeegyada turjubaanka ayaa diyaar kuu ah.